

在你们反抗外国雇佣兵的侵畧和反抗唆使雇佣兵的人的斗争中,新加坡的政府和人民同阁下和你的英勇人民站在一条线上,新加坡政府要支持联合国所有实际措施,以保持几内亚共和国的完整,并把它的外国侵畧者赶走。

文件 S/10040

一九七〇年十二月十四日

尼日利亚代表给安全理事会主席的信

[原件:英文]

[一九七〇年十二月十五日]

我遵照尼日利亚外交部长奥奎·阿里克波先生的指示,转递有关葡萄牙侵畧几内亚的函件一封,他是以一九七〇年十二月九日至十一日在拉各斯召开的非洲统一组织部长会议第七届非常会议主席的身分发出那个指示的。该函全文如下:

“谨通知阁下,非洲统一组织部长会议非常会议曾在拉各斯开会,研究葡萄牙对几内亚的野蛮侵畧所引起的严重局势。在审慎地考虑到这项侵畧对几内亚造成的后果以及对非洲的各种影响后,非常会议向安理会表示诚恳的感谢,因为安理会在十二月八日就这件事情通过了强有力的第二九〇号决议(1970)。部长会议一致要求安理会尽一切努力确保充分和迅速地执行这项对非洲安定与世界和平有积极贡献的决议。请将此函分发各会员国为感。”

谨请依据惯例,将此函件作为安全理事会正式文件分发,深为感谢。

尼日利亚常驻联合国代表

(签名) E. O. OGBU

(埃·奥·奥格布)

文件 S/10041

一九七〇年十二月十四日

伊拉克代表给安全理事会主席的信

[原件:英文]

[一九七〇年十二月十五日]

谨附上一九七〇年十一月二十四日伊拉克共和国外交部发言人评论几内亚共和国受到野蛮侵略的新闻时所发表的正式声明全文。

谨请将本函以及所附声明作为安全理事会正式文件分发。

伊拉克常驻联合国代表

(签名) Talib EL-SHIBIB

(塔列布·谢比卜)

一九七〇年十一月二十四日伊拉克外交部官方发言人的声明

帝国主义和老殖民主义的雇佣兵对自由的几内亚共和国所